

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT Via dei Ciclamini, 4 I-70026 Modugno BA				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehrs (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)									
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Grinding Technology Srl Strada Statale Valle Bormida Nord 4 15016 - Cassine (AL) - Italy Att.ne Simone Gilardi				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) DHL FREIGHT RIF. 45870439									
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays Italy				17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)									
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno													
Land/Pays Italia													
Datum/Date 05.09.2025													
Beigefügte Dokumente delivery notes Documents annexés DOCUMENTO 40001992				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs									
6 Kennzeichen u. Nummern Gutes Marques et numéros M0162565 1 2516124236 1		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis CARTONE SU PEDANA CARTONE SU PEDANA		8 Art der Verpackung Mode d'emballage OS2 dcteco OS2 dct300		9 Bezeichnung des Nature de la marchandise		10 Stastiknummer No. statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut.kg 120 kg+155.5 kg Tot.Weight 275.5 Kg		12 Umfang in m3 Cubage m3 2 colli 80*60*60 cm	
UN-Nr. Un-No.		Klasse Classe		Ziffer Chiffre		Buchstabe Lettre		(ADR) (ADR)					
13 Anweisungen des Absenders (Zoll-und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) Richiesta Nr.: 20250829-06						19 zu zahlen von: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions - Zehschensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers + Zu zahlende Gesamtsumme/ Totalà payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire	
14 Rückerstattung / Remboursement													
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco X						20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières							
21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 05.09.2025													
22 MAGNA PT I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de L'expéditeur)						23 DHL FREIGHT Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)						24 Gut empfangen Réception des marchandises Datum Date am _____ le _____	
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km						Paletten-Absender – Expéditeur des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch				Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch			
26 Vertragspartner des Frachtführers						Bestätigung des Empfängers				Bestätigung des Fahrers			
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg						Kfz				Anhänger			
Benutzte Gen.- Nr. National Bilateral EG CEMT													



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

Ditta
Grinding Technology Srl
Simone Gilardi
Strada Statale Valle Bormida Nor 4
15016 Cassine (AL)

Lieferschein-Nr. / Datum: 4057298 / 05.09.2025
Bestell-Nr.: free of charge delivery
Bestell-Datum: 01.09.2025
Lieferanten-Nr.:
Auftragsnr. / Datum: 1277418 / 01.09.2025
Auftraggeber: 40006090
Warenempfänger: 40006090
05 Service / Ersatzteil
Sachbearbeiter Logistik: Bruno Maria Giovanna
Tel.-Nr. / Fax:

Abladestelle:

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 251,562 KG Nettogewicht 251,562 KG

FREE OF CHARGE DELIVERY
DDP Cassine

Only for customer purpose:

PN M0162565
Piece price 15,686 EUR

PN: 2516124236
Piece price 16,53 EUR

TOTAL AMOUNT 2.899,44 EUR

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	M0162565 ALBERO USCITA 2 Kundenartikelnummer M0162565	93 PZ	109,182 KG
000020	2516124236 Albero di uscita 2 Kundenartikelnummer 2516124236	90 PZ	142,380 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 Camion Spedition.

LIEFERBEDINGUNGEN: DDP Cassine

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04
Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLIITRR
USD: Bank of America N.A.
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
BIC USD: BOFAGB22